



# りんごラーニングセンター きりんのへや こども園 サマースクール

## 1日単位の組合せ自由なサマー

**期間:** 2023年6月26日(月)～8月4日(金) (土・日・7/4休み)  
※きりんのへや2学期は8月15日(火)より始まります。

**時間:** 9:00～16:00 (早朝:7:30～9:00、延長:16:00～18:00)  
★9:00～13:00の半日保育も選択できます。

**対象:** 2歳半～年長児(30名程度)

**参加費:** ☆1日保育(9:00～16:00) \$110  
☆半日保育(9:00～13:00) \$85  
☆延長保育(単発) 1時間 \$18

**活動:** 造形遊び、アウトドアプレイエリアでの外遊び、水遊び、どろ遊び、体操クラス、クッキングなど

1日の流れ:

時間	内容
9:00	登園・朝の支度、自由遊び
10:00	午前の活動
11:30	昼食、自由遊び、午前の活動
1:00	午睡
2:30	おやつ
3:00	午後の活動、
3:45	帰りの支度・紙芝居
4:00	降園

お申込み方法:

- サマー申込用紙
  - 出席カレンダー
  - 申込金 \$100 (Non-Refundable)
- 以上の3点をご提出ください。

※チェックの宛先は Japanese Children's Society です。

※残金納入は5月26日(金)までです。

※キャンセルされる場合(申込金を除いた所定の金額が返金されます。)

6月2日(金)までにキャンセルされた場合80%返金。  
参加費×80% - \$100

6月9日(金)までにキャンセルされた場合50%返金。  
参加費×50% - \$100

6月10日(土)以降は返金なし。



バス代(希望者のみ):

	NJ片道	NJ往復	NY往復
週料金	\$88	\$132	\$165

※2週間以上の単位で利用される場合は、割引があります。  
※スクールバスの利用申し込みは、5月24日までです。  
※スクールバスは、7月28日までご利用可能です。  
※スクールバスのピックアップ&ドロップオフの時間は、通常と異なります。

問合せ先  
りんごラーニングセンター  
2460 Lemoine Ave., #103~105, Fort Lee, NJ 07024  
Phone 201-947-4707





# R/Lingo Learning Center

きりんのへや こども園

(Japanese Children's Society)

2460 Lemoine Ave. #103-105 Fort Lee, NJ 07024

Phone: (201)947-4707 E-mail: ringo.nyikuei@gmail.com

## 2023 Summer Program Application Form (参加申込書)

Student Profile			
園児氏名:	Last	First	漢字(姓) (名) 性別 <input type="checkbox"/> 男 <input type="checkbox"/> 女
住所:	Street	City	State ZIP Code
誕生日:	MM/DD/YYYY	School Name:	
連絡先:	Home Phone: ( )		Cell Phone: ( )
E-mail アドレス:			
保護者 氏名:	Last	First	漢字(姓) (名)
特記事項:	アレルギー、その他特記事項があればご記入下さい。		

※マンハッタンバスをご利用の方：7月6日(木)と7月20日(木)は、約1時間早い降園となる予定です。

### <手続き方法>

① こちらの「申込書」、「申し込みカレンダー」と「申込金\$100(NON-Refundable)」をご提出ください。

\* Please make the check payable to Japanese Children's Society ←チェックの宛先

② 納入用紙をお渡しいたしますので、残金を5月26日(金)までにお支払いください。

\* If you use our school buses, the fee will be included in your full-payment. スクールバス利用希望の場合、残額納入の際にバス代も併せてお支払いいただきます。

\* If you decide to cancel by 6/2, we will issue an 80% refund, and if you cancel by 6/9 it will be a 50% refund. Fees will be non-refundable after 6/10.

キャンセル方法：6/2まで参加費の80%返金、6/9まで50%返金、6/10以降返金なし

I hereby apply for the summer program with the enrollment fees. I understand how to pay the remaining fees and cancellation policy. If my application is approved, I agree to meet the financial requirements for the programs for which I am applying. I also agree to follow the school's educational and operational policy. I also agree that pictures of the lesson may be used for this center's brochure or an advertisement.

In the event that I cannot be reached in an EMERGENCY, I hereby give permission to the school to give minimum first-aid treatment and/or take him/her to the hospital selected by the school.

In this case, I agree to use the student's or his/her parent/guardian's insurance first and then Japanese Children's Society's insurance will cover the remaining balance.

上記の者、申込金のチェックと共に参加を申し込みます。納入方法、キャンセル方法は承知しています。また、参加受講するにあたりセンターの教育方針ならびに運営方針に従うことに同意いたします。また、りんごラーニングセンターで撮影した保育風景の写真を資料や広告に掲載することを了承します。

なお、緊急事態の場合、本人かかりつけの医師と連絡がとれない場合、当センターで最低限の応急処置をとること、あるいは、学校が定めた病院に行くことを認めます。その場合、本人あるいは保護者の保険の適用を最初に行い、残額をNY育英学園の保険で負担することに同意します。

Parent Sign(署名):

Date(日付):

/ /

### 【Office Only オフィス使用欄】

申込日時	残金納入日	キャンセル日	備考

# きりんのへや こども園 サマー2023 申込みカレンダー 名前( )

日	月	火	水	木	金	土
25	6/26 初めましてパーティ お名前カード作り	6/27 運動遊び	6/28 あわあわ遊び	6/29 七夕の製作	6/30 カレンダー作り	7/1
2	7/3 運動遊び	4 休園	5 探検遊び	6 シャボン玉遊び  <small>(マンハッタンバス1時間早い降園)</small>	7 七夕の集い	8
9	10 クッキング 昼食必要なし	11 夏の小物作り	12 お誕生日会	13 運動遊び	14 色水遊び	15
16	17 運動遊び	18 パラバルーン	19 リズムゲーム	20 野菜スタンプ  <small>(マンハッタンバス1時間早い降園)</small>	21 色・数遊び	22
23	24 運動遊び	25 ペイント遊び	26 しゃぼん玉遊び	27 お祭りごっこ	28 ピザパーティ 昼食必要なし	29
30	31 運動遊び  <small>(スクールバスなし)</small>	8/1 カレンダー作り  <small>(スクールバスなし)</small>	8/2 魚釣り遊び  <small>(スクールバスなし)</small>	8/3 あわあわ遊び  <small>(スクールバスなし)</small>	8/4 お楽しみ会  <small>(スクールバスなし)</small>	5

- ①参加したい日の保育内容に○を付けて下さい。
  - ②1時までの保育を希望の方は、「1:00」とご記入ください。
  - ③早朝 7:30~/延長保育～18:00 を希望の方は、始まる時間/終わる時間をご記入ください。
  - ④バスをご利用の方は、「マンハッタンバス」「NJ バス(往復/片道)」と欄外にお書き下さい。
  - ⑤お子様の名前をお書きください。
  - ⑥納入のお願いの際に、このカレンダーのコピーをお渡しいたします。
  - ⑦サマー期間のみ、チェックまたはキャッシュでお支払いください。
- ※体調等、已むを得ない理由での欠席は、定員に空きがある場合のみ振り替えることが出来ます。但し、サマースクールの振り替えは、サマー期間中のみとさせていただきます。